

# 白樺樹液 フェイシャル・トリートメント

年齢に負けない、艶めく美肌。  
樹液効果で若返りを実感。

白樺は春の雪解け水を3週間だけ吸い上げて一斉に芽吹きます。  
古来、北国の先住民アイヌの人々によって「母なる木」、  
神聖な樹として祀られ、その樹液は「タツニ・ワッカ」と呼ばれました。  
この貴重な樹液にはミネラル、アミノ酸が豊富に含まれており、  
有難い自然の恵みとして飲む習慣もありました。  
樹液の成分により活性酸素(老化の原因)を除去するため、  
お肌の細胞が元気になり、艶やかで潤いのあるお肌を実感することができます。

## Menu ジュエキ・フェイシャルトリートメント

60分 ¥17,600(税込) フェイシャル+ピーリング+樹液パック+ヘッドマッサージ

80分 ¥18,700(税込) フェイシャル60分+背面マッサージ20分+ヘッドマッサージ

100分 ¥25,080(税込) フェイシャル80分+背面20分+足裏マッサージ(パック中)  
+ヘッドマッサージ

## 滝乃家トリートメントサロン SPA 5階

ご予約は **フロント9番**まで「樹液フェイシャルをお願いします」とお伝えください。

# Treatment Salon Spa

— 登別の名湯と極上のトリートメントの相乗効果でリフレッシュ —

営業時間15:00~22:00(最終受付20:00)  
Hours 3 p.m. ~ Hours 10 p.m.  
Reservations accepted until 8:00 p.m.

当Spaでは、お食事前に施術して頂くことをお勧めしております。

## Original

全身デトックスされたい方へ

### 滝乃家オリジナルトリートメント

Takinoya original treatment

日頃頑張っているご自身やお連れ様に感謝する  
プレゼントコースです。

足元から頭皮まで隈なく丁寧にゆっくりした呼吸と共に  
日々の疲れ、ストレスから解放していきます。

熟練の技でからだところを癒しの世界へと誘う  
スペシャルコースとなります。

It is a gift for myself and my wife as a reward for our daily work.  
I will slowly and carefully massage you from your toes to your scalp.

- ◆ 全身オイルリンパトリートメント Full body oil treatment
- ◆ フェイシャル Facial
- ◆ 足裏の角質パック Horny packing in back of foot
- ◆ ホットストーン Hot stone

◆ 90分コース (body 60分・facial 30分) ..... ¥26,800 (税込)  
90minutes

◆ 120分コース (body 80分・facial 40分) ..... ¥31,200 (税込)  
120minutes

◆ 150分コース (body 90分・facial 60分) ..... ¥38,500 (税込)  
150minutes

## Body

むくみや血流を良くしたい方へ

### アロマリンパトリートメント

Aroma therapy

強弱を加えながらリンパ節の滞りをほぐし、  
疲れを癒します。

Choose your favorite aroma oil. The oil treatment is done slowly.

◆ 全身(腹部と足裏は除く) 60分 ..... ¥18,150 (税込)  
60minutes / whole body  
(The abdomen and the back of the foot are excluded.)

◆ 全身(腹部と足裏含む) 90分 ..... ¥25,300 (税込)  
90minutes / whole body



## Facial

お顔のむくみ・たるみが気になる方へ

### フェイシャルトリートメント Facial treatment

お顔の表情筋をマッサージでほぐし、むくみを取り除きます。  
さらにホットストーンを使用し、遠赤外線効果で  
リフトアップしていく小顔トリートメントです。

In a hot stone with black silica from Hokkaido, lymph treatment.

◆ 40分 ..... ¥11,000 (税込)

ジュエキ・フェイシャルトリートメント (60分・80分・100分) もございます。  
詳細は別リーフレットをご覧ください。

## Quick massage

肩・首・顔・足裏をスッキリさせたい方へ

### フットセラピー&ヘッドセラピー

Foot therapy & head therapy

肩と足の疲れに効果的です

ヘッドは首・肩のコリの部分も集中的にほぐしてまいります。

- ◆ フット20分 Foot 20 minutes
- ◆ ヘッド20分 Head 20 minutes  
(頭・首・肩のマッサージ) (Massage of head, neck, and shoulder.)

◆ 40分 ..... ¥11,000 (税込)

### 女性専用 ボディケアセラピー

Body care therapy

ひとり一人のお好みに合わせ、お辛いところをほぐしていきます。

◆ 40分 ..... ¥11,000 (税込)



※ ご予約はフロント9番または当サロン(5F 雲井の湯 最上階露天風呂横)にて承ります。

※ 飲酒、体調を考慮し、施術前のカウンセリングにより御利用いただけない場合がございますのであらかじめ御了承ください。

※ ご予約時間の5分前までに「Spa」へお越しください。(ご予約時間より遅れてご来店されますと、施術時間を短縮させていただく場合がございますのであらかじめ御了承ください。)

SP|CARE  
V.O.S

V3 HARI フェイシャル

蘇る 素肌美人

10年前の自分に出逢う

今、話題の天然HARIイノスキピュールで  
細胞元気復活!!

99.8%シリカのHARIにヒト幹細胞培養液、  
多種のペプチドをコーティング。

これが整形美になる秘密。

この感動を貴方に!!

年齢肌をケアする  
肌に艶を与える

60分  
税込

HARI フェイシャル  
¥23,000

ご予約はフロントまたは77番まで



水・光・肌

お部屋でエステ

デトックス  
キャンペーン

オイルマッサージで血流を良くし

デトックスしやすいスッキリ身体へリセットしませんか ✨ ✨ ✨

背中・首・脚のリンパマッサージ

40分 11,800円 (税込)

お部屋にお伺い致します

2名同時ご希望のお客様は事前予約が必要です

男性お客様は2名様から承ります

ご予約・お問い合わせは  
内線9番にお願い致します



滝乃家 トリートメントSPA